

かみふらの

こうほう

4

2011 NO.623



題名『義援物資輸送』 ~ 広報担当者撮影

- 町政 町政執行方針・教育行政執行方針
- 学習 学校支援地域ボランティア
- 環境 地球温暖化対策「住宅リフォーム・住宅設備機器導入費用助成」
- 保健 5月のがん検診日程
- 消防 春の全道火災予防運動(期間:4月20日~30日)

町政執行方針



町長 向山 富夫

り5千億円増額し、17兆4千億円となるなど、地方の一般財源総額については昨年度の水準が確保されました。

しかしながら、「財政運営戦略」においては今後3年間、地方の安定的な財政運営に必要となる地方の一般財源総額を確保することを基本としております

が、社会保障費などの自然増については、構造的に他の経費を削減することで賄わなければならない、加えて、地方税収も大きな増収は望めないことから、地方財政の厳しさは依然続いて行く状況と判断せざるを得ません。

当

町 においても厳しい経済状況の影響を受け、さらに昨年の農業被害などにより町税収入の減収が見込まれる中ではあります。国の22年度補正予算や本年度の地方交付税の増額確保など、切れ目のない国の財政出動を財源として、地域経済や雇用の回復につながるよう、建設事業の前倒し実施をはじめ、緊急的な雇用対策や福祉施策の充実に努めてまいりました。

から、その動向によっては大きく影響を受ける実態にあります。今後も国の財政動向を見極め、町の将来に禍根を残すことのないよう引き続き収支均衡のとれた健全な財政運営を旨とし、町政を取り進めてまいります。

また、「第5次総合計画」、「自治基本条例」の精神である「協働」を町民の皆様との共有のキーワードとした「まちづくり」に向けて、町内の様々な主体の活力が協働によりますます発揮されるよう、改めて町が果たすべき役割をしっかりと認識し全力を傾け、実効が現れるよう取り組んでまいりますので、皆様のご支援とご協力をお願い申し上げます。

わが国経済

は、リーマンショック後の危機的な状況から着実に持ち直しつつあるものの、先進国の危機的財政状況や、新興国間とのギャップは拡大しており、また、失業率が若年層を中心に依然として高水準で推移するなど、雇用情勢は依然として厳しい状況にあります。加えて、デフレ基調が続いており、円高や原油価格、穀物価格の高騰によ

る世界経済の動向など、景気の下振れリスクについても注視していく必要があります。

この様な客観状況の中で、本年度の政府予算案は「中期財政フレーム」に基づき財政規律を堅持するとともに、成長と雇用や国民の生活を重視し、一般会計総額が、過去最大の92兆4千億円となっています。

しかし、その財政構造は、税収が41兆円であるのに対して、

国債が44兆3千億円となっており、2年連続して国債が税収を上回る構造となっています。さらに財源不足額7兆円を税外収入に依存するなど財政構造上の課題も残っており、「財政運営戦略」の着実な実行と財政健全化にあわせて早急に税政と社会保障制度の一体改革について、速やかに方向性を示すことが求められております。

一方、地方財政政策においては、「地域主権改革」に沿った財源の充実を図るため、地方交付税においては、地方が地域活性化・雇用・子育て施策などに継続して取り組むことができるよう、昨年度創設された特別枠における子育て支援サービス充実事業、住民生活に光をそそぐ事業、地球温暖化対策暫定事業などの経費を上乘せした「地域活性化・雇用対策費」1兆2千億円を新たに計上することにより、地方交付税総額で昨年度よ

平成23年度知っておきたいことしのしごと
平成23年度町の予算は、別冊「平成23年度版知っておきたいことしのしごと」をご覧ください。

教育行政執行方針

地デジ化

をはじめ情報機器などの進化はめざましく、利便性の追求は益々加速していく傾向がみられています。

しかし、不況の出口はなかなか見えず、教育においても学力の低下、いじめや虐待などの課題が継続しています。このように流動的で不安定な現状の中、正しく状況を認識し、的確な判断に基づき、効果的に対応する

行動力を持った人材が求められており、その育成が教育の最重要課題ともなっています。

このことから、当町の学校教育においては、今年度からの小学校新学習指導要領の完全実施にあわせて、確かな学力の向上、「豊かな心の育成」たたくましい体づくり」のさらなる向上をめざした取組みを推進してまいります。

「確かな学力の向上」について

は、各学校の学力向上プランを中心にしながら、基礎基本の定着と「活用力」の向上を図ってまいります。

「豊かな心の育成」については、体験学習を重視しながら、道徳の時間や特別活動・総合的な学習の時間などを活用し、規範意識や思いやる心を育ててまいります。

「たくましい体づくり」については、基本的な生活習慣の指導、食育や保健指導と体力向上のさらなる充実を図り、健康でたくましい体づくりに努めてまいります。

教育環境整備

については、上富良野小学校校舎の改築基本設計や上富良野西小学校体育館の耐震改修実施設計などを行い、安全で機能的な学習環境づくりに努めてまいります。

また、上富良野高校の振興については、学力の向上や部活



教育長 北川雅一

動・進路対策に向けて新たな手だてを模索しながら、さらなる発展を支援してまいります。

社会教育においては、多彩な文化・スポーツ活動を媒介に、町民ひとりひとりが生涯にわたって学べる場の提供に努めてまいります。

家庭教育学級や子育てサークルなどをおとした家庭の教育力の向上、放課後プランやなかよしサミットなどをおとした青少年教育、いしずえ大学や女性学級での成人・高齢者の学習活動、図書館・郷土館の事業や総合文化祭などによる文化芸術の振興、野球場など運動施設の改修とそれらを活用したスポーツの振興・充実を図ってまいります。

この理念をもとに、町民の皆様が各世代に心じて生き生きと



した生活の営みを続けていけるよう、一層の努力を進めてまいります。



人事異動

町職員人事

総務課 総務班

☎6400

町職員人事をお知らせします。
管理職・新規採用(4月1日付)と退職(3月31日付)のみの掲載です。

●会計課

会計管理者兼会計課長

中田繁利(町民生活課長)

●総務課

車両班主幹

江尻正俊(車両班運転技術主査)

●町民生活課

課長

北川和宏(収納対策担当主幹兼稅務班主幹)

総合窓口班主幹

水谷つね(教育振興課社会教育班主幹)

収納対策担当主幹兼稅務班主幹

眞鍋一洋(建設水道課上下水道班主査)

●保健福祉課

課長

坂弥雅彦(福祉対策班主幹)

福祉対策班主幹

眞鍋浩二(子育て支援班主幹兼子どもセンター施設長)

子育て支援班主幹兼子どもセンター施設長

安井民子(子育て支援班主査)

中央保育所施設長

高松一江(中央保育所主査)

●教育振興課

社会教育班主幹

鈴木真弓(社会教育班主査)

学校建設担当主幹

大谷隆樹(学校教育班主査)

●新規採用

●町立病院

内科医長(新規採用)



内科医長
鈴木泰之

●退職

新井久巳(会計管理者兼会計課長)

岡崎光良(保健福祉課長)

佐川和正(町民生活課総合窓口班主幹)

松井 勇(中央保育所所長)

堅田 清(総務課車両班主幹)

齋藤玲子(町立病院副看護師長)

高藤美行(教育振興課社会教育班施設技能主査)

小玉佳史(保健福祉課健康推進班主査)

平井克幸(町立病院副院長兼内科医長)

消防本部・消防署人事

富良野広域連合消防本部

☎1119

富良野広域連合消防本部及び上富良野消防署の人事をお知らせします。

管理職・新規採用(4月1日付)と退職(3月31日付)のみの掲載です。

●消防本部

消防長

原 一志(次長兼警防課長)

次長兼警防課長

山中 工(富良野消防署副署長兼第3消防隊長)

予防課長

千徳信之(富良野消防署山部出張所所長)

●新規採用



上富良野消防署消防係
加藤雅也

●退職

菊地 繁(消防長)

柏倉正勝(予防課長)



町民生活課
大田健司



総務課
徳道杏可伶

教職員人事

教育振興課 学校教育班

☎6699

教職員人事をお知らせします。

転入は4月1日付、転出は3月31日付です。

上富良野小学校

転入

●教頭

金谷 昭(上富良野町立東中小学校)

●教諭

原田千晶(東川町立東川小学校)
大塚寛之(富良野市立扇山小学校)
福嶋里香(富良野市立扇山小学校)
小林弘明(旭川市立永山西小学校)

転出

●教頭

田村啓一(名寄市立智恵文小学校)

●教諭

宮坂 守(美瑛町立美馬牛小学校)
北島留美子(旭川市立緑が丘小学校)
高山弥生(富良野市立富良野東中学校)

上富良野西小学校

転入

●校長

松本 敦(名寄市立中名寄小学校)

●教諭

小谷麻実(旭川市立北光小学校)

●養護教諭

竹森典子(富良野市立鳥沼小学校)

転出

●校長

村田俊昭(東川町立東川小学校)

●教諭

虻川康士(稚内市立宗谷小学校教頭)

●養護教諭

那須真三(旭川市立旭川第一中学校)

東中小学校

転入

●教頭

山口真希(北海道教育大学付属旭川中学校主幹教諭)

●教諭

中川麻衣子(旭川市立永山南小学校)

転出

●教頭

金谷 昭(上富良野町立上富良野小学校)

●教諭

仙庭裕美(旭川市立旭川第三小学校)

江幌小学校

転入

●校長

黒田広幸(富良野市立鳥沼小学校教頭)

●教諭

稲本雄一(美瑛町立美沢小学校)

加藤寿望(名寄市立名寄西小学校)

●養護教諭

橋本一葉(東神楽町立志比内小学校)

転出

●校長

瀬尾祐二(旭川市立千代田小学校)

●教諭

佐藤仁彦(当麻町立当麻小学校)
小西雄良(神奈川県)

●養護教諭

上西智子(旭川市立常盤中学校)

上富良野中学校

転入

●教頭

鈴木 薫(南富良野町立南富良野中学校)

●教諭

大内健司(土別市立多寄中学校)
村山 翼(土別市立土別南中学校)
上原るみ(名寄市立名寄東中学校)

転出

●教頭

小林和俊(土別市立温根別中学校)

校長

●教諭

遠藤敦志(土別市立土別中学校)
山口清司(旭川市立緑が丘中学校)
松永美希(旭川市立春光台中学校)

東中学校

転入

●養護教諭

室谷和恵(旭川市立明星中学校)

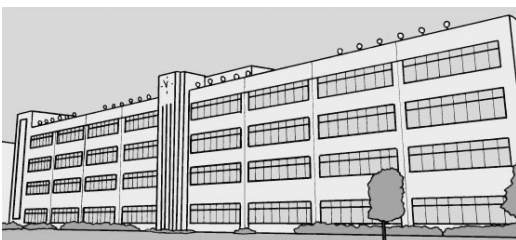
転出

●養護教諭

山田篤子(旭川市立東光小学校)

●事務職員

脇本昌二(東川町立東川第一小学校)



学校支援地域ボランティア

みんなを支える・みんなで育てる
 そのためにできること

●事業の目的

上富良野町での学校支援地域本部は、文部科学省の学校・家庭・地域が一体となり地域ぐるみで子どもを育てる体制を整え、学校教育の充実、生涯学習社会の実現、地域の教育力の向上をねらいとした取り組みにより、平成20年10月からスタートしました。

学校支援地域本部は、学校の活動を支援するための地域につくられた応援団です。

これまでも各学校では、運動会や発表会などの行事、登山やスキー学習など様々な形で、地域の皆様の協力、連携がされてきました。

こうしたこれまでの地域と連携した取り組みを更に町全体に発展させ、学校の求めと地域の力をマッチングして、より効果的な活動支援を行っていくこととするものです。

学校支援ボランティアには、3月末現在、58個人・11団体が登録され、活動を支援しておりますが、専門知識や



技術が必要なものばかりでなく、どんなにでもできるボランティア活動もありますので、地域皆様のご協力をお願いします。

●ボランティアの登録条件

町内に居住の20歳以上の方で、無償で活動ができる方です。

●登録方法

社会教育総合センターに申込書がありますので、記入のうえ提出してください。

●その他

1 ボランティア活動に対する謝金・交通費は、支給しません。無償ボランティアになります。

2 登録者は、ボランティア保険に加入していただきます。

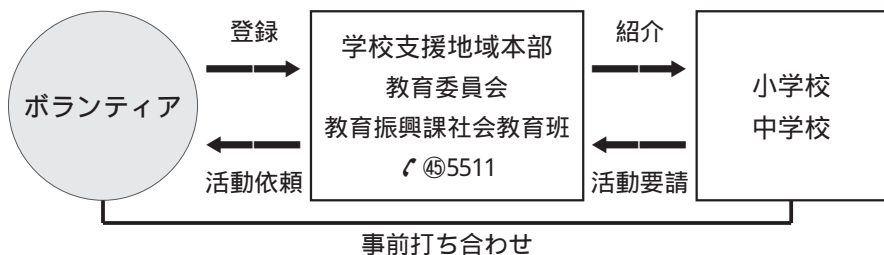
ただし、保険料については、学校支援地域本部が負担します。

3 登録いただいても、活動要請のない場合もありますので、ご了承ください。

4 学校内での活動を通して、知り得た個人情報については、口外しないことをお願いします。

5 登録は、いつでも受け付けています。

活動の流れ



問合せ

上富良野町学校支援地域本部

事務局 教育振興課社会教育班

☎ 055111 FAX 053100

☎ 071 0563

上富良野町緑町1丁目9番4号
 社会教育総合センター内



生涯学習情報

問合せ・申込み
教育振興課社会教育班
☎5511

平成23年度 道民カレッジ連携講座

「いつでも、どこでも、学びたい」皆さん、道民カレッジに登録し、各市町村や教育機関が開催する講座を受講しませんか。

受講にあたって、登録を付けています。登録料は無料ですが、受講する講座により有料の場合があります。登録された方には、道民カレッジ手帳と道民カレッジ連携講座一覧表をお渡しします。

登録・問合せ
教育振興課社会教育班

☎5511
道民カレッジ事務局（財）北海道生涯学習協会
〒011 281 4111

道民カレッジ連携講座
町では、いしずえ大学講座前期3回、後期3回（を道民カレッジ連携講座として公開します）。

ぜひ、登録し参加ください。

前期講座日程

●高齢者の交通安全

5月27日（金） 10時30分～11時30分
●みんなで支えよう認知症予防
7月8日（金） 10時30分～11時30分
●トラブルの解決
8月5日（金） 10時30分～11時30分
会場 社会教育総合センター
開会10分前にご来場ください。
受講料 無料

イースターパーティー

英語指導助手グレン・オグデンと一緒にイースターパーティーを楽しもう！
日時 4月24日（日） 8時30分
対象 小学生
場所 社会教育総合センター
参加料 200円
持ち物 上靴

申込み 4月19日（火）までに参加料を添えて申込みください。

その他 絵の具などで汚れる場合がありますので汚れてもいい服装で参加ください。

イースターとは、イエス・キリストの復活を祝う日のことです。たまごは復活を意味していて、うさぎはそのたまごを産んだとしてシンボルになっています。最近春を祝うお祭りとして親しまれています。



平成23年度自主企画芸術鑑賞事業企画募集

演劇鑑賞・音楽鑑賞などの公演、ワークショップ事業を自主企画する団体などに補助します。

補助対象者 町内に居住し、自主的に公演などを企画運営する5人以上で構成された団体。

補助限度額 1事業について、対象経費の2分の1以内、10万円を限度とし、予算の範囲内で決定します。

申込み 社会教育総合センターに備えてある申込書に記入のうえ、4月18日（月）～5月6日（金）までに提出してください。

平成23年度マイプラン・マイスタディ講座募集

共に学びたいテーマを公民館講座として自主企画する団体などに事業費を支出します。

事業対象者 町内に居住し、自主的に公演などを企画運営する5人以上で構成された団体。

補助限度額 1事業について、講師謝金に対し2万円を限度とし、予算の範囲内で決定します。

申込み 社会教育総合センターに備えてある申込書に記入のうえ、4月18日（月）～5月6日（金）までに提出してください。

家庭教育シリーズ 第27-9号

「児童虐待防止」の校内研修から 東中小学校長 大寺基

児童虐待の痛ましい事件報道が後を絶たず、児童相談所への相談件数が増加の一途をたどっている。

平成21年度の対応件数は全国で4万4千210件。朝日新聞によると警視庁のまとめで平成22年度事件として摘発された児童虐待は5年連続増の354件（前年比6%増）で実にやりきれない話である。一方、国では防止に向け「2年間親権停止案」について話し合われているところである。

さて、本校では2月に文科省作成の「児童虐待防止と学校」を資料に研修を行った。内容が多岐にわたるため要点を絞り研修を深めた。

子どもを守るために学校のすべきこと（早期発見、通告、関係機関との連携・協力）、児童虐待の定義と種類（身体的虐待、性的虐待、育児放棄、心理的虐待）、発言の糸口（不自然な外傷、服装・身なりの変化など）、疑いから通告へあらゆる角度から可能な限りの情報収集・検討、対応について協議、通告）

皆さんのご近所で「おかしい、変だな」と思つことがありましたら、子どもたちを守るためにも児童委員、学校、教育委員会、警察などに勇気を持って相談することが必要だと思います。冒頭の数字を見る限り決してよその町の話ではありません。上富良野の子どもたちを町民皆さんで守り育てていきたいものです。



限りあるエネルギーを守るために！

住宅リフォーム・住宅設備機器導入費用を助成

町では、平成23年度から平成25年度の3か年、町民の皆さんが行う省エネルギー・新エネルギーに関わる住宅リフォーム及び住宅設備機器などの導入に要する費用の一部を助成又は、補助します。これは、町の地球温暖化対策実行計画(区域施策編)地域省エネルギービジョン、地域新エネルギービジョンに基づいて行うものです。

【対象者】

- 町内に住所を有する個人で、住宅リフォームなどを行う住宅を所有し、かつ生活している方
- 住宅の所有者及び同一世帯に属する者全員が町税及び町に納付すべき公共料金等を滞納していないことなど

【対象工事】

■住宅改修(リフォーム)工事

- 住宅改修工事に助成します。
- 窓の断熱改修(内窓設置、外窓交換ガラス交換)
- 外壁、屋根・天井又は床などの断熱効果を高める改修
- バリアフリー改修手すり設置 段

差解消、廊下などの拡張)

● 節水型トイレ、高断熱浴槽の改修

■住宅設備機器などの導入工事

町が指定する住宅設備機器などを導入する工事に助成します。

■住宅の耐震改修工事

昭和56年5月31日以前に建設し、構造耐力基準に適合していない住宅の耐震改修に補助します。

【助成額】

- 住宅改修(リフォーム)工事と同時に施工する省エネ効果を高める住宅改修工事で、国の住宅エコポイント対象工事費及び他の助成制度対象工事費を除いた工事費が20万円以上のもので、工事費の10分の1を助成します。

上限を20万円とします。また、バリアフリー改修は、介護保険制度の居宅介護住宅改修費などの支給を受け工事以外を対象とします。
● 住宅設備機器などの導入の際は、下記の住宅設備機器など一欄表中古品を除くのとおりです。
町内に本社がある法人事業者と請負

契約を結び施工することを条件とします。なお、個人事業主は、対象としません。
アパート、マンション及び戸建て借主への助成は行いません。

【申込期間と助成金】

申込期間 各年度(平成23年～25年)

4月1日～11月30日 9時～17時

土・日曜日・祝日を除く

郵送での申込みはできません。

助成金 上富良野町商工会で発行する小規模商品券(額面500円、商品券の有効期間は3か月)で、町が指定する日に役場窓口で交付します。

【問合せ】

建設水道課建設班

☎6981

町民生活課生活環境班

☎6985

申込みの手引きなどは、町ホームページから入手できます。

<http://www.town.kamifurano.hokkaido.jp>

住宅設備機器など一覧表(中古品を除く)

対象機器	助成金額	助成限度額
太陽光発電システム	1kWあたり5万円を乗じた額	20万円
家庭用燃料電池	対象機器の購入に要する費用に10分の1を乗じて得た額	15万円
太陽熱利用システム	対象機器の購入・設置に要する費用に10分の1を乗じて得た額	10万円
ガスエンジン給湯器	同上	4万円
潜熱回収型ガス給湯器	同上	3万円
ヒートポンプ給湯器	同上	4万円
潜熱回収型石油給湯器	同上	3万円
地中熱ヒートポンプ	同上	20万円
ペレットストーブなど	対象機器の購入に要する費用(10万以上)に10分の1を乗じて得た額	5万円
省エネ照明設備(設置費用3万円以上のもの)	対象設備の導入に要する費用(機器及び工事代金など)に10分の1を乗じて得た額	2万円

3/3 ボランティアをやり たい人のために

社会福祉協議会が主催し、ボランティア活動に携わる方々を対象に、平成22年度ボランティアスクールが開催されました。

日頃からボランティア活動に携わる方およそ130名が訪れ、北海道まちづくりボランティア会議代表の藤井英規氏を講師に、「泣いて・笑って・ずっとこけて・共に生きる」と題し、講演が行われました。
藤井英規氏の経験談などを基にしながら、ユーモアを交えて、身近なボランティア活動でボランティアの輪を広げることが大切だと話しをされ、訪れた人々は感銘を受けていました。



3/9 地域振興のために 特産品発表会

かみふらの十勝岳観光協会が、奈良県にある株式会社北岡本店と共同で、ラベンダーの花を使ったお酒「Lavenue」を開発し、関係者およそ30名を集めて、特産品発表会が行われました。

今年度から、かみふらの十勝岳観光協会と産学連携を行っている、東海大学のデザイン専攻の学生がパッケージをデザインしました。
試飲した関係者からは、「飲みやすい」など好評でした。
「Lavenue」は4月から町内、富良野圏域の観光施設などで取り扱われます。



16 こころの健康づくり 3/ 講演会

「心の病気の理解と対応について」地域でできる支え合いを考える」と題し、上川圏域障がい者総合相談支援センター「ねっと」センター長乳井雅子さんを講師に、講演会が保健福祉総合センターかみんで開催されました。ボランティアや民生児童委員など、地域福祉活動に携わっている方90名が参加しました。

統合失調症など4つの心の病気について説明の後、「家族や地域の周りの人たちが偏見を持たず、その病気について正しく理解し、普通に接することが大切である」と話されました。



20 第12回北海道 3/ インドアゴルフ大会

第12回北海道インドアゴルフ大会主催・上富良野町インドア・ラベンダーゴルフ協会が社会教育総合センターで開催され、富良野市、中富良野町、下川町、名寄市、美深町、上富良野町からインドアゴルフ愛好者71名が参加しました。

アリーナに2コース6ホールが設置され、競技が行われました。
参加者は、ホールインワンに歓声を上げるなど、競技を楽しみながら、町内外の参加者と交流を深めていました。
・男子の部優勝 養合堂太(下川町)
・女子の部優勝 鷺見ノブ子(下川町)



受診ください

がん検診

保健福祉課 健康推進班

☎6987

がん検診を行います。
年に一度は胃がん・大腸がん
検診を受けましょう。

種類	日程	対象	料金	会場
胃がん 検診	5月27日(金) 6時～6時30分 7時～7時30分 8時～8時30分	30歳以上	69歳以下 1,500円	保健福祉総 合センター
			70歳以上 750円	
			70歳以上 500円	
大腸がん 検診	5月27日(金) 6時～8時30分	40歳以上	69歳以下 1,000円 70歳以上 500円	

70歳以上は、昭和17年4月1
日以前生まれの方です。

申込み・問合せ

保健福祉課健康推進班

☎6987

国民年金



学生納付特例制度

町民生活課総合窓口班

☎6985

学生納付特例制度は、前年の所得が一定額以下の学生が、将来、年金を受け取れなくなることや、不慮の事故などにより障害が残ってしまった場合に、障害基礎年金を受け取れなくなることを防止するために、本人の申請により保険料の納付が猶予される制度です。

対象 大学・短期大学・大学院・

高等学校・専修学校・各種学校に在学する20歳以上の学生
保険料の納付が困難な学生は
早めに学生納付特例を申請し
てください。

平成22年度に学生納付特例制度
の承認を受けた方

引き続き平成23年度も同じ学

校に在学する方は、4月上旬に

日本年金機構から送付される学

生納付特例申請書(ハガキ)に必

要事項を記入し、返送すること

で、平成23年度平成23年4月

(平成24年3月)も学生納付特

例申請を行うことができます。

ただし、在学される学校など

に変更のある方や日本年金機構

から申請書(ハガキ)の送付がな

い方は、在学証明書などを添付

のうえ、役場で申請手続きが必

要です。

初めて学生納付特例を申請する

方

持参するもの

学生証又は在学証明書、年金
手帳、印鑑

生年金・国民年金請求手続きな

どの様々な相談を受け付けてい

ます。利用される方は、必ず事

前に電話で予約してください。

相談日

4月14日(木) 5月11日(水)

6月16日(木) 7月13日(水)

8月11日(木) 9月14日(水)

10月12日(水) 11月10日(木)

12月13日(火) 1月10日(火)

2月14日(火) 3月14日(水)

時間 9時30分～16時

場所 富良野市役所

相談予約

旭川年金事務所お客様相談室

☎0166⑦5004

相談窓口の共同利用案内



保健福祉課福祉対策班

☎6987

町民の皆さんからのご相談に

ついては、役場の各担当課や社

会福祉協議会で受け付けてい

ますが、富良野市の相談窓口も

あわせてご利用できますので、

お知らせします。

富良野市市民相談室

家庭内でのトラブル、相続問

題、離婚問題、借地借家の問題、

交通事故の問題、金銭の貸借や

隣近所とのトラブルなど、ご相

談ください。

日時 平日9時30分～16時30

分

土・日・祝日を除く。

場所

富良野市役所市民環境課市民

相談室

連絡先

市民相談室

☎2301(内線2230)

無料法律相談

全ての民事問題についてのこ

相談に、弁護士から法律上のア

ドバイスが受けられます。

富良野市市民相談室の定期特

設相談として開設されていま

す。

事前に予約が必要です。

日時 毎月第2日曜日11時～

15時

場所

富良野市役所市民環境課市民

相談室

連絡先

市民相談室

☎2301(内線2230)

緊急雇用創出事業

道路環境整備作業員募集
建設水道課 建設班
☎6981

国の緊急雇用創出事業として
臨時職員を募集します。

対象者 町内に居住の失業者
業務内容 公共施設環境整備を
行う作業員

募集人員 4名

雇用期間 5月1日～10月31日

申込方法 ハローワークの紹介
状と臨時職員登録カード(申
込書)を持参し、提出してく
ださい。

申込期限 4月21日(木)

選考方法 書類選考・面談

申込み・問合せ

建設水道課建設班
☎6981

ご案内

担い手サポート奨励金

産業振興課 農業振興班
☎6984

農業及び商工業の後継者育成
のため、「担い手サポート奨励
金」事業を実施しています。

内容 農業又は商工業の自営業
後継者に対し、奨励金を2年
間支給します。

対象者 町内に住所を有し、か
つ今後も2年以上居住する見
込みのある方で、農業及び商
工業の後継者で専業として新
規に従事する満45歳以下の方

交付額 総額48万円(年間24万
×2年間)

交付時期 年2回(9月と3月)

とし、1回の交付限度額は12
万円とします。

申請期間

9月期 9月12日(月)

3月期 3月12日(月)

問合せ

産業振興課 農業振興班

☎6984

産業振興課 商工観光班

☎6983

防災行政無線

FAX送信サービス

町民生活課 自治推進班
☎6985

町では、防災行政無線のFAX
送信サービスを行っていま
す。

対象

聴覚障がい者、又は65歳以上
の耳の遠い方

応募方法

町民生活課自治推進班又は保
健福祉課福祉対策班に備え付け

の申込書に記入し、FAX又は
提出してください。

※FAX受信のための受信料、
用紙代などは申込者でご負担
ください。

申込み・問合せ

町民生活課自治推進班

☎6985

FAX ☎5362

保健福祉課福祉対策班

☎6987

FAX ☎5788

試験のご案内

調理技術審査・技能検定

保健福祉課健康推進班
☎6987

平成23年度前期調理技術審
査・技能検定試験が実施されま
す。

受験資格 実務経験が8年以上

で、うち調理師免許を有して
いた期間が3年以上の方

試験科目 すし料理・中国料理・
給食用特殊料理

学科試験日 8月1日(月)

実技試験日 7月23日(土)～8

月19日(金)

受験手数料

実技のみ 1万8千800円

学科のみ 3千700円

実技・学科 2万2千500円

受付期限 5月6日(金)

受付・問合せ

社団法人調理技術技能センタ

☎03・3667・1867

毒物劇物取扱者試験

保健福祉課健康推進班
☎6987

平成23年度毒物劇物取扱者試
験が実施されます。

日時 8月5日(金) 13時～15
時30分

場所 旭川市・札幌市・帯広市

受付期限 5月13日(金)

手数料 1万1千円

※願書に収入証紙をちよう付し
てください。

受付・問合せ

富良野保健所企画総務課医療
薬務係

☎3161

贈りました

感謝状の贈呈

総務課 総務班
☎6400

町政振興のために公益に資す
る活動をされた方に感謝状を贈
りました。

公益に資する活動

○有限会社江島塗装様

広告を掲載しませんか

広報かみふらでは、掲載いただける有料広告を
募集しています。

サイズ・掲載料(1回につき)

4.5cm×8.5cm 5,000円

4.5cm×17.5cm 10,000円

発行日 毎月10日・25日(休日の場合は直前の平日)

申込み・問合せ 町民生活課自治推進班 ☎6985

広告を掲載しませんか

広報かみふらでは、掲載いただける有料広告を
募集しています。

サイズ・掲載料(1回につき)

4.5cm×8.5cm 5,000円

4.5cm×17.5cm 10,000円

発行日 毎月10日・25日(休日の場合は直前の平日)

申込み・問合せ 町民生活課自治推進班 ☎6985

わが家の アイドル



まつおか ことね ちゃん
松岡 琴音
(2歳9か月)



ひろた さき ちゃん あやとく
廣田 咲希 絢斗
(2歳10か月・10か月)

おおむね2歳から就学前のお子さんを募集しています

町民生活課自治推進班
☎46985

♡宏幹さん・由美子さんの♡

♡誠次さん・望さんの子♡

みんなの伝言板

セイヨウオオマルハナバチの駆除



セイヨウオオマルハナバチはトマトなどのハウス栽培で受粉作業の省力化などのために国外から輸入されたハチです。旭川地区・富良野地区では、最も多く確認されています。春は女王蜂の目覚めの時期で、春の1頭の駆除は最盛期の約5,000頭 巣1つを駆除するのと同じ効果があります。女王蜂は、大型で尻の白い、大きい羽音で飛びます。見つけたら駆除をお願いします。営巣場所を発見したらお知らせください。

詳しくは、道庁ホームページで。防除活動の参加者も募集中！
http://www.pref.hokkaido.lg.jp/ks/skn/alien/seiyo/seiyo_top.htm

発見したら連絡を！

セイヨウオオマルハナバチ防除従事者 (従事者番号上川第004号)
江良義正(南町3丁目) 携帯090 3775 3353

道民家庭の日「家族ふれあい優待券」

家族の心のふれあいが一層深まり、「道民家庭の日」が大きく広がることを願い、ホテル・旅館、ファミリーレストラン、博物館・水族館・美術館、リゾート・テーマパーク・遊園地、ボウリング場など全道150か所以上の協賛店、施設で優待制度があります。18歳未満のお子様連れの家族が、毎月第3日曜日に「家族ふれあい協賛店・施設」を訪れた際に、優待券を提出すると料金の割引などのサービスが受けられます。

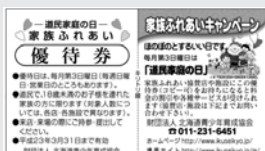
毎週日曜日・営業日に優待が受けられるところもあります。

問合せ

財団法人北海道青少年育成協会

☎011-231-6451

FAX011-231-6457



人めぐり逢

みずかみ としお
水上 利夫さん

昭和8年生まれ
宮町1丁目



先月号の足立さんからめぐって、水上さんにお逢いしました。

『足立さんとは、泉町・栄町の老人会の泉栄コアラ会で一緒に活動しています。年金友の会の旅行がきっかけで誘われ加入しました。住んでいる地域は違いますが、若い頃は栄町の方に住んでいたの顔見知りの方もいて、例会や新年会、芸能発表など楽しく活動しています。この会で6年前から始めたスコップ三味線は、12人のメンバーで月2回練習をしています。始めた頃は、ビデオに映したスコップ三味線の演奏を観て、スコップの持ち方や手の動きなど真似をして形を作りました。皆で動きをそろえた演奏は難しいです。ラベンダーハイツやハイムいしずえなどでボランティアで演奏しています。近頃は、町外から声が掛かり演奏に行っています。4月からは、地域に老人会が立ち上がるのでコアラ会は準会員で活動します。』

かみふっこギャラリー

— 高田幼稚園 —



えした そら
江下 空良 くん
(平成17年生まれ)



『ちょうちょ』



『ちょうちょ』



とくだ あおい
徳田 蒼生 ちゃん
(平成18年生まれ)

花人街道237

富良野市 「ふらのワイン(赤)20ml」が市内限定特価
「ふらのワイン(赤)20ml」を市内限定特価で販売します。

市内の酒販店で購入できます。

期間 3月20日～5月8日

価格 900円(通常価格1,246円)

問合せ ふらのワイン工場 ☎23242

中富良野町 森林公園5月1日オープン(予定)

中富良野のシンボル、北星山。田園風景をゆっくりとながめながら、のぼりつめると森林公園があります。園内には、フィールドアスレチックなどが設置されており、四季の変化に富んだ、自然を身近に感じられる場としても親しまれています。

問合せ 中富良野町役場産業建設課 ☎2123

南富良野町 道の駅「南ふらの」でひと休み

国道38号線沿いにカヌーの触先をイメージした外観の南ふらの物産センター。館内には、地元産の食材を使用したメニューを味わうことができるレストランや町の特産品、お土産品などもあります。また、幻の淡水魚イトウを始めアメマス、ニジマスなどが水槽の中に見ることができます。快適なドライブの休憩にぜひお立ち寄りください。

問合せ 南富良野町振興公社 ☎2100

占冠村 今年も鶴川でラフティング!

占冠村を流れる鶴川は、北海道でもトップクラスのエキサイティングリバー。自然に圧倒されながら下るツアーを、ぜひ体験してください!

問合せ 占冠村役場企画商工課 ☎2124

食育の推進

— 簡単野菜料理の紹介 —

『根菜のゴマ酢煮』

野菜の目標摂取量は1日350g以上です。国民健康・栄養調査では、成人の1日の野菜摂取量は295.3gと、やや少ないのが現状です。メタボリックシンドロームや生活習慣病の予防と改善のため、野菜をしっかりと取りましょう。

●作り方

大根は短冊切りにする。
人参も短冊切りにしてレンジにかける。
ごぼうは短冊切りにし、水に浸けてアクを抜き、レンジにかける。
鍋にだし汁を沸かし、大根、人参、ごぼうを入れ、煮立ったら砂糖、酢、しょう油を入れ弱火で煮る。

煮汁がほぼ無くなったら、すった白ゴマを加え混ぜ合わせる。

●栄養価 エネルギー 49kcal 食物繊維1.9g 塩分0.5g

●材 料(4人分)

大根	5cmぐらい
人参	1/2本
ごぼう	1/2本
だし汁	3/4カップ
酢	大サジ1
砂糖	大サジ1
しょう油	大サジ1
白ゴマ	大サジ1

●メニューのポイント

野菜はレンジにかけるとカリウムやビタミンB群など、水溶性の栄養素の損失が抑えられます。煮物に酢やゴマを使うことで薄味をカバーしています。



問合せ 保健福祉課健康推進班 ☎6987

春の全道火災予防運動 4月20日(水)~30日(土)

全国統一防火標語 「消したかな」あなたを守る合言葉

春の全道火災予防運動を実施します

春は空気が乾燥するため、火災が発生しやすい時期です。火の取り扱いには十分注意し、火災の無い明るい町をめざしましょう。

また期間中、夜8時にサイレンを鳴らしますので、火の元をもう一度確認してください。

住宅防火いのちを守る7つのポイント~3つの習慣・4つの対策
3つの習慣

- 寝たばこは、絶対やめる。
- ストーブを使用するときは、近くに燃えやすいものを置かない。
- ガスコンロなどのそばを離れるときは、必ず火を消す。

4つの対策

- 逃げ遅れを防ぐために、**住宅用火災警報器**を設置する。
- 寝具や衣類からの火災を防ぐために、**防災品**を使用する。
- 火災を小さいうちに消すために、**消火器**などを設置する。
- お年寄りや身体の不自由な人を守るために、**隣近所の協力体制**をつくる。

残りあと1カ月余り！住宅用火災警報器を設置しましょう！

あなたと家族の命を守る住宅用火災警報器は、**今年の5月31日**までに設置が必要です。火災で重要となるのが**早期発見**です。火災が発生したことを素早く察知することができれば、いち早く避難ができます。住宅用火災警報器は、焼死防止はもとより、火災早期発見の決め手です。まだ設置していない家庭は、一日も早く設置しましょう。

また、設置している家庭では、正しい設置場所に住宅用火災警報器を設置しているか、再度確認をお願いします。

問合せ

上富良野消防署指導係 ☎2119

たくさんの善意
ありがとうございました

町へ

白川和子さん 3万円
上富良野ライオンズクラブ
ゼッケン1式
一輪車3台
ソフトフォームボール2個
椅子5脚
華榮貿易株式会社(茨城県龍ヶ崎市)
間仕切り20個

ラベンダーハイツへ

西木ハル子さん タオル50枚
本田庄二郎さん 歩行補助器1台

社会福祉協議会へ

工藤敏子さん 3万円
竹内正夫さん 5万円
サッポロビールホップ会 2万円



発行 / 上富良野町
編集 / 町民生活課自治推進班
印刷 / (有)上富印刷

ご意見・ご感想をお寄せください

☎071 0596

北海道空知郡上富良野町
大町2丁目2番11号

☎0167-6985 FAX0167-5362

http://www.town.kamifurano.hokkaido.jp

jjichi@town.kamifurano.lg.jp

人のうごき

平成23年3月31日現在
()は前月比

人口 11,759人 (- 15)
男 5,912人 (+ 1)
女 5,847人 (- 16)
世帯 5,263世帯 (+ 30)



3月29日 商工会女性部が新入学児童へ
交通安全マスコット贈呈